



Maria Teresa Baracetti

Italština

za 24 dnů

intenzivní
kurz pro
samouky

pozdravy a představení se,
rodina, jídlo, oblečení, záliby, doma,
čas, na cestách, ve městě, příroda,
u lékaře, v kanceláři,
telefon a korespondence

edika.

Italština za 24 dnů

Vyšlo také v tištěné verzi

Objednat můžete na
www.edika.cz
www.albatrosmedia.cz

edika.

Maria Teresa Baracetti

Italština za 24 dnů – e-kniha

Copyright © Albatros Media a. s., 2023

Všechna práva vyhrazena.
Žádná část této publikace nesmí být rozšiřována
bez písemného souhlasu majitelů práv.

ALBATROS  **MEDIA**

Maria Teresa Baracetti

Italština za 24 dnů

Intenzivní kurz pro samouky

edika.

Pokyny pro uživatele	1
1 První rozhovory	2
A. Ahoj, jak se jmenuješ?	2
B. Jak se máš?	3
C. Odkud pocházíš?	5
D. Lidé, lidé a zase lidé	7
2 Představujeme se	11
A. Blondýna, nebo bruneta?	11
B. Charakteristika	12
C. Co by bylo, kdyby?	15
D. Neviděl jste mého přítele?	16
3 Rodina a přátelé	19
A. Naše milá rodina	19
B. Paolova přítelkyně	21
C. Omlouvám se za zpoždění	23
4 Potraviny	27
A. Musíme na nákup	27
B. V pekárně a v řeznictví	31
5 Oblečení	36
A. V obchodě s obuví	36
B. Tyhle, nebo tamty?	38
C. Ve specializovaném obchodě	42
6 Doma	45
A. Je to tu hezké!	45
B. Pár slov o domácnosti	48
C. Na zahradě	50
7 Sjednání schůzky	54
A. U telefonu	54
B. Není mi dobře	57
C. Sjednání obchodní schůzky	60
8 Vyjít si ven	63
A. Máte zamluvený stůl?	63
B. Dám si... ..	66
C. Dáte si ještě něco	67

9 Na cestách	71
A. Ve městě	71
B. Konečně tady... ..	73
C. Na nádraží	76
10 Dovolená a cestování	79
A. Ve Florencii	79
B. Hledání ubytování	81
C. To je hezké!	83
D. Z turistického průvodce	85
11 Země a národnosti	87
A. Pochází z	87
B. Hodně jsem toho procestovala	89
C. Překrásná slavnost v horách	91
12 Ve městě	95
A. Kudy se jde k ...?	95
B. Vyznáte se v tomto městě?	97
C. Schůzka v Miláně	99
D. V turistických informacích	101
13 Životní prostředí a příroda	103
A. Krásný svět květín	103
B. V zoo	108
14 Zábavy a volný čas	111
A. Ahoj, jaká byla dovolená?	111
B. Nudím se!	114
C. Krásná umění	116
15 Svátky a slavnosti	119
A. Vždycky je co slavit!	119
B. Hezká oslava	121
C. Svatba nejlepší kamarádky	124
16 U lékaře	127
A. Kdepak to bolí?	127
B. V nemocnici	129
C. Odpočiň si!	132

17 Na poště a v bance	135
A. Kolik bude stát ten balík?	135
B. V trafice	137
C. Musím ještě vybrat peníze	139
D. Problémy a zase problémy	141
18 Komunikovat	141
A. Problémy ve vztahu	143
B. Ty nikdy neuklízíš!	146
C. Já to vidím jinak!	149
19 V kanceláři	152
A. Nová práce	152
B. V kantýně	154
C. Vy jste přeci ...!	157
20 Povolání a další vzdělání	160
A. A co bude dál?	160
B. Hledání práce	163
C. Můj životopis	165
21 Telefonování	168
A. Můžeš pro mne udělat laskavost?	168
B. Na to jsme zapomněli!	169
C. Měl bych prosbu	171
D. Dobré zprávy	173
22 Korespondence	176
A. Žádost	176
B. Srdečné pozdravy z USA	180
C. Překvapení	181
23 Média	184
A. Máš předplatné?	184
B. Co dávají v televizi?	186
C. Zvoní!	189
24 Technika	192
Leonardo da Vinci	192
Doba bez počítačů	196
Ach, ta technika!	198
Nejdůležitější slovní zásoba	201
Klíč	220

Pokyny pro uživatele

Italština za 24 dnů je kurz pro samouky, kterým budete rychle a spolehlivě zasvěceni do jazyka. Díky didaktickému zpracování a stoupajícímu stupni obtížnosti je tato kniha vhodná jak pro začátečníky, tak pro ty, kteří začínají již po několikáté.

Ve 24 kapitolách se pracuje s nejdůležitějšími tématy všedního dne. Ať už je to na nádraží, při nákupu, v bance nebo u lékaře – ke každé situaci najdete nejdůležitější fráze, potřebnou slovní zásobu a gramatické základy. Každá lekce obsahuje vzorové texty a příklady dialogů, které vám zprostředkují důležitá slovíčka k danému tématu. V zajímavých infoboxech najdete informace týkající se jazyka, které poukazují na zvláštnosti a speciální případy.

V rámci lekce si na základě pestrých cvičení můžete zopakovat či upevnit to, co jste se již naučili. Na základě přiřazování, překladových cvičení, hádanek a otázek k textu, jakož i na základě gramatiky si procvičíte naučenou látku a řešení můžete vpisovat rovnou do knihy.

Na audionahrávkách na webu albatrosmedia.cz (kde do vyhledávače zadáte název této knihy a v sekci Ke stažení se nachází soubor Příloha) naleznete nahrané nejdůležitější dialogy k poslechu, ke společnému přeřikání a čtení současně s nahrávkou. Nejprve si texty jen poslechněte. Poté si je společně s nahrávkou přeříkejte, abyste získali počáteční cit pro nový jazyk a naučili se správně vyslovovat. Do třetice byste měli přikročit k tomu, že budete společně s nahrávkou číst dialogy, abyste byli schopni spojit psané s výslovností.

Nespěchejte při učení! Postupujte raději po menších částech, ale zato pravidelně!

Mnoho úspěchů!

A Ahoj, jak se jmenuješ?

Anna se právě na jedné párty setkala s Paolem a jeho kamarádem Andreem.

Anna: Ciao, mi chiamo Anna. Come ti chiami?

Andrea: Io sono Andrea, piacere!

Anna: Ciao Andrea!

Andrea: Sei sola alla festa?

Anna: Sì, e tu?

Andrea: No, sono qui con un amico.

Ti presento Paolo. Paolo, questa è Anna.

Paolo: Ciao Anna!

Anna: Piacere!

Slovička

alla festa	na párty, na oslavě
amico/a	přítel/přítelkyně, kamarád/ka
conoscere	poznat, seznámit se
e	a
è (Infinitiv: essere)	on/ona/ono je/ vy jste (vykání)
io	já
io sono (Infinitiv: essere)	já jsem
no	ne
piacere	těší mne
questa/o	tento/tato/toto
qui	tady
sei (Infinitiv: essere)	ty jsi
sì	ano
signora <i>f</i>	paní
signore <i>m</i>	pan
solo/a	sám/sama
Ciao!	Ahoj!
Come?	Jak?
Come ti chiami? (Infinitiv: chiamarsi)	Jak se jmenuješ?

Il mio nome è ...	Mé jméno je ...
Mi chiamo ...	Jmenuji se ...
Le presento ...	Představuji vám ...
Ti presento ...	Představuji ti ...

Infobox

Pro představení se můžeme v italštině použít dva tvary:

Mi chiamo ... nebo **Sono ...**

Chceme-li se ale na jméno zeptat, použijeme vždy jen otázku:

Come ti chiami? *Jak se jmenuješ?*

Při vykání pak otázka zní:

Come si chiama? *Jak se jmenujete?*

Gramatika

Sloveso chiamarsi jmenovat se

mi chiamo	<i>jmenuji se</i>
ti chiami	<i>jmenuješ se</i>
si chiama	<i>on/ona/ono se jmenuje</i>
si chiama	<i>vy se jmenujete (vykání)</i>
ci chiamiamo	<i>jmenujeme se</i>
vi chiamate	<i>jmenujete se</i>
si chiamano	<i>jmenují se</i>

Osobní zájmena

V italštině se osobní zájmena před slovesem užívají jen zřídka, protože stejně jako v češtině poznáme osobu podle koncovek. Osobní zájmena tedy užijeme jen pro zdůraznění.

Pozor: Italština nemá střední rod.

io	<i>já</i>
tu	<i>ty</i>
lui	<i>on</i>
lei	<i>ona</i>
Lei	<i>vy (vykání)</i>
noi	<i>my</i>

voi vy
loro oni/ony

Důležité: V mluveném projevu se málo používají také zájmena **egli, ella** a **essi**. Místo nich se často užívá kratších tvarů **lui, lei** a **loro**.

Sloveso essere být

io sono *já jsem*
tu sei *ty jsi*
lui/lei è *on/ona/ono je*
Lei è *vy jste (vykání)*
noi siamo *my jsme*
voi siete *vy jste*
loro sono *oni/ony jsou*

Infobox

Podstatné jméno **signore** se před příjmeními zkracuje na **signor**:

Piacere, signor Bianchi!

Cvičení 1:

Doplňte dialog.

Anna: Ciao, mi _____ (1) Anna, e tu _____ (2) ti chiamo _____ (3)?

Andrea: Io _____ (4) Andrea, piacere!

Anna: _____ (5) Andrea!

Andrea: _____ (6) sola alla festa?

Anna: Sì, _____ (7) tu?

Andrea: No, _____ (8) qui con un amico.

Ti presento Paolo.

Andrea: Paolo, questa _____ (9) Anna.

Paolo: Ciao Anna! Il mio nome _____ (10)

Paolo.

Anna: Piacere!

Cvičení 2:

Doplňte do mezer vhodné výrazy.

A: Ciao, _____ (1) Anna, e tu come ti _____ (2)?

B: Ciao, io _____ (3) Andrea!

C: Buon giorno, io mi _____ (4) Chiara Cipriani!

A-B: Buon giorno, signora Cipriani!

A: E Lei come _____ (5) chiamo _____ (6), signore?

D: Mi _____ (7) Mario Bianchi, piacere!

A-B-C: Piacere, signor Bianchi!

Cvičení 3:

Doplňte do mezer příslušné tvary sloves „essere“ nebo „chiamarsi“.

1. Io _____ Mario!

2. Tu _____ Anna!

3. Lei _____ Maria!

4. Lui _____ Paolo!

5. Noi _____ Gianni e Simona-Laura Rossi!

6. Voi _____ Gianni e Simona-Laura Rossi!

7. Loro _____ Paolo e Anna!

B Jak se máš?

Anna, Paolo a Andrea jsou ještě na párty. Stále mají o čem mluvit. Vtom zpozoruje Andrea svou kamarádku Susannu ...

Susanna: Andrea! Ciao, come stai?

Andrea: Ciao, Susanna! Sto bene, grazie.

E tu?

Susanna: Anch'io sto bene, grazie!

Chi sono loro?

Andrea: Susanna, ti presento il mio amico Paolo, e questa è Anna!

Susanna: Ciao, Paolo!

Anna-Paolo: Ciao, Susanna!

Susanna: Scusa, come ti chiami?

Anna: Mi chiamo Anna!

Susanna: Ah, Anna. Piacere!

Andrea: Beviamo qualcosa?

Paolo-Anna: Sì, volentieri!

Susanna: No, io vado a casa, perché sono stanca. A presto!

Andrea: Peccato, ma a presto. Ciao!

Susanna: Ciao Paolo, ciao Anna!

Paolo-Anna: Ciao!

Slovička

a casa	domů
anche	také
chi	kdo
ma	ale
perché	proč/protože
qualcosa	něco
salutare	pozdravit, rozloučit se
stanco/a	unavený/á
A presto!	Brzy nashle!
Beviamo qualcosa?	Napijeme se něčeho?
Come stai?	Jak se máš?
Come sta?	Jak se vám daří? (vykání)
Come va?	Jak se daří?
Grazie!	Děkuji!
Prego!	Prosím!
Scusa!	Promiňte. (tykání)
Scusi!	Promiňte. (vykání)
Sto bene!	Mám se dobře.

Sto benissimo!

Mám se velmi dobře.

Sto male!

Nedaří se mi.

Sto malissimo!

Mám se velmi špatně.

Gramatika

Sloveso stare *být, bydleť, dařit se*

io sto	<i>já jsem</i>	<i>daří se mi</i>
tu stai	<i>ty jsi</i>	<i>daří se ti</i>
lui/lei/ sta	<i>on/ona/ono je</i>	<i>daří se mu/jí</i>
Lei sta	<i>vy jste (vykání)</i>	<i>daří se vám (vykání)</i>
noi stiamo	<i>my jsme</i>	<i>daří se nám</i>
voi state	<i>vy jste</i>	<i>daří se vám</i>
loro stanno	<i>oni jsou</i>	<i>daří se jim</i>
Come stai?	<i>Jak se máš?</i>	<i>Jak se ti daří?</i>
Come sta?	<i>Jak se vám daří? (vykání)</i>	

Předložka „a“

Předložka **a** slouží k vyjádření pohybu či stavu:

Vado a casa. *Jdu domů.*

Sono a casa. *Jsem doma.*

Tázací zájmeno „chi“

Tázací zájmeno **chi** *kdo* se v italštině používá podobně jako v češtině, pády se však tvoří pomocí předložek:

Chi sei? *Kdo jsi?*

Chi è? *Kdo je to?/Kdo jste?*

Infobox

Italské slovíčko **amico/a** se používá jen v případě, že se jedná o přátelství. K vyjádření partnerského vztahu se užívá slovíčko **ragazzo/a**.

Questo è il mio ragazzo. *To je můj přítel.*

Questa è la mia ragazza. *To je moje přítelkyně.*

Cvičení 4:

Zaškrtněte správnou odpověď.

- | | ano | ne |
|--|--------------------------|--------------------------|
| 1. Susanna è la ragazza di Paolo. | ☐ | ☐ |
| 2. Paolo e Susanna sono amici. | ☐ | ☐ |
| 3. Andrea sta bene. | ☐ | ☐ |
| 4. Andrea presenta Paolo e Anna a Susanna. | ☐ | ☐ |
| 5. Susanna è stanca. | ☐ | ☐ |
| 6. Susanna beve qualcosa con Andrea. | ☐ | ☐ |
| 7. Andrea va a casa. | ☐ | ☐ |
| 8. Susanna è a casa. | ☐ | ☐ |

Cvičení 5:

Doplňte do mezer vhodné výrazy.

Susanna: Andrea! Ciao, come ____ (1)?

Andrea: Ciao, Susanna! ____ (2) bene, grazie. E ____ (3)?

Susanna: Anch'io ____ (4), grazie! Chi sono loro?

Andrea: Susanna, ti presento il mio amico Paolo, e questa ____ (5) Anna!

Susanna: Ciao, Paolo!

Anna-Paolo: Ciao, Susanna!

Susanna: Scusa, come ____ (6)?

Anna: Mi chiam ____ (7) Anna!

Susanna: Ah, Anna. Piacere!

Andrea: Beviamo qualcosa?

Paolo-Anna: Sì, volentieri!

Cvičení 6:

Odpovězte na otázky. Dbejte však na to, abyste odpovídali celou větou.

1. Chi è Susanna?

2. Come sta Andrea?

3. Come sta Susanna?

4. Dove va Susanna?

5. Susanna beve qualcosa con gli altri?

Infobox

Sono stanco/a a ho sonno

mají podobný význam. Všimněte si ale jistého rozdílu: Sono stanco/a. *Jsem unavený/á* (ve smyslu vyčerpaný).

Ho sonno. *Jsem unavený/á* (*chce se mi spát*).

C Odkud pocházíš?

Anna a její dva noví známí se na párty baví o svém původu.

Andrea: Allora, beviamo qualcosa?

Paolo: Sì, volentieri.

Paolo-Andrea: Salute!

Andrea: Di dove sei, Anna?

Anna: Sono di Napoli!

Paolo: Davvero? Anch'io sono di Napoli!

Anna: Ah, davvero!? E tu, Andrea da dove vieni?

Andrea: Vengo da Perugia!

Anna: Qui gli studenti vengono da molte città!

Andrea: Eh, sì, vengono anche dall'estero!

Slovička

allora	tak, tedy
altro/a	jíný/á, druhý/á
anch'io	já také
città natale	místo narození
di nascita	narozený v, původem z
dialetto <i>m</i>	dialekt
estero <i>m</i>	cizina, zahraničí
nascita <i>f</i>	původ
patria <i>f</i>	vlast
qui	zde
Beviamo?	Dáme si něco k pití?
Da dove vieni?	Odkud pocházíš?
(Infinitiv: venire)	
Davvero?	Opravdu?
Di dove sei?	Odkud jsi?
Essi vengono dall'estero.	Pocházejí ze zahraničí.
Gli studenti vengono da molte città.	Studenti pocházejí z více měst.
Salute!	Na zdraví!
Sono di ...	Pocházím z ...

Gramatika

Sloveso venire pocházet, přijít

io vengo	<i>já pocházím</i>
tu vieni	<i>ty pocházíš</i>
lui/lei viene	<i>on/ona/ono pochází</i>
Lei viene	<i>vy pocházíte (vykání)</i>
noi veniamo	<i>my pocházíme</i>
voi venite	<i>vy pocházíte</i>
loro vengono	<i>oni pocházejí</i>

Cvičení 7:

Doplňte do mezer buď „essere“ či „venire“.

A: Anna, _____ (1) sei?

B: Sono _____ (2) Napoli!

A: Anche Paolo _____ (3) Napoli!

B: Davvero? E tu, _____ dove _____ (4), Andrea?

A: Io _____ (5) di Perugia.

Cvičení 8:

Přeložte.

1. Jmenuji se Giorgio.

2. Jmenuje se Mario.

3. Jak se jmenujete? (*vykání*)

4. Jak se jmenuješ?

5. Jak se máš?

6. Mám se dobře, a ty?

7. Jak se vám daří? (*vykání*)

8. Pocházím z Milána.

9. Odkud pocházíte? (*vykání*)

10. Jsme z Říma.

11. Odkud pocházíš?

12. Jedu do Perugia.

13. Představuji ti Annu.

Cvičení 9:

Přeložte.

1. pocházet z -----

2. dům -----

3. Na zdraví! -----

4. žízeň -----

5. těší mne -----

6. ahoj -----

D Lidé, lidé a zase lidé

Anna se seznamuje s Paolovou učitelkou angličtiny.

Paolo: Andrea, guarda, c'è la professoressa di inglese!

Andrea: Ah, sì, è vero! È proprio lei!

Paolo: Anna, ti presentiamo la signora Jones!

Anna: Va bene!

Andrea: Buona sera signora Jones!

Signora Jones: Buona sera Paolo, buona sera Andrea!

Andrea: Signora Jones, Le presentiamo Anna!

Signora Jones: Ah, buona sera Anna!

Anna: Piacere!

Paolo: Come sta, signora Jones?

Signora Jones: Bene, grazie, ragazzi, e voi?

Andrea-Paolo: Benissimo, grazie!

Signora Jones: Di dove è Lei, Anna?

Anna: Sono di Napoli, come Paolo! E Lei, di dov'è?

Signora Jones: Vengo da Londra, ma sono a Firenze da dieci anni. Quindi sono inglese, ma mi sento un po' italiana!

Anna: Eh, sì, dopo tanti anni!

Signora Jones: E poi la città è così bella!

Anna: Sì, è vero, ma è anche molto grande!

Signora Jones: Hai proprio ragione. Bene ragazzi. Ora, purtroppo, vado via. Molto tardi per me! Buona serata e a presto!

Anna-Andrea-Paolo: ArrivederLa signora Jones. Buona serata anche a Lei!

Anna: Molto gentile la signora Jones, vero?

Andrea: Sì, e anche molto simpatica!

Anna: Ora anch'io devo salutarvi, domani ho un appuntamento importante.

Andrea: Peccato, ma buona serata e a presto!

Paolo: Sì, ciao Anna a presto!

Anna: Ciao e grazie per la compagnia!

Slovička

amica <i>f</i>	přítelkyně
amico <i>m</i>	přítel
andare via	jít pryč, odejít
anno <i>m</i>	rok
appuntamento <i>m</i>	schůzka
bello/a	pěkný/á
città <i>f</i>	město
come te	jako ty
compagnia <i>f</i>	společnost
con	s
da	od, z
devo (Infinitiv: dovere)	musím
di	z
dieci	deset
domani	zítra
è vero	je to pravda
è	on/ona/ono je
fare conoscenza	seznámit se

fine settimana <i>m</i>	víkend
gentile	milý, příjemný
giorno <i>m</i>	den
grande	velký
ieri	včera
importante	důležitý
ma	ale
medio/a	střední
mese <i>m</i>	měsíc
mi sento ...	cítím se ...
(Infinitiv: sentirsi)	
molto	mnoho
oggi	dnes
piccolo/a	malý/á
presto	brzy
professoressa	učitelka angličtiny
di inglese <i>f</i>	
peraltro	bohužel
questo/a	tento/tato/toto
salutare	pozdravit, rozloučit se
sei	ty jsi
settimana <i>f</i>	týden
tardi	pozdě
tutto/a	celý/á, všechno
un, uno, una	jeden/a, nějaký/á
Arrivederci!	Na shledanou!
ArriverLa!	Na shledanou! (vykání)
Buon giorno!	Dobrý den!
Buona sera!	Dobrý večer!
Buona serata!	Pěkný večer!
Come?	Jakže?
Vero?	Opravdu?

lei/lui ha	<i>on/ona/ono má</i>
Lei ha	<i>vy máte (vykání)</i>
noi abbiamo	<i>my máme</i>
voi avete	<i>vy máte</i>
loro hanno	<i>oni mají</i>

Infobox

Pozor! V italštině se **h** nevyslovuje.

Koncovky podstatných jmen

Italská podstatná jména jsou buď rodu mužského, nebo ženského. Rod poznáme podle koncovek. Podstatná jména rodu mužského končí obvykle na **-o**, substantiva ženského rodu zase na **-a**.

Příklady:

Muž. rod: vino *víno*, anno *rok*, giorno *den*, amico *přítel*

Žen. rod: birra *pivo*, casa *dům*, festa *svátek*, bottiglia *láhev*

Zároveň ale existuje celá řada podstatných jmen končících na **-e**, ke kterým nelze rod logicky přiřadit, a tak je třeba naučit se je nazpaměť.

Příklady:

sete *f žízeň*, lezione *f lekce*

cane *m pes*, fiore *m květina*, sole *m slunce*

Podstatných jmen končících na **-e** však můžete určit podle následujících pravidel:

Všechna slova, která končí na **-zione**, **-sione** a **-trice**, jsou ženského rodu.

Příklady:

la stazione *nádraží*, la professione *povolání*,

l'attrice *herečka*

Všechna slova končící na **-ore** jsou rodu mužského.

Příklady:

il muratore *zedník*, il professore *profesor*

Gramatika

Sloveso avere *mít*

io ho	<i>já mám</i>
tu hai	<i>ty máš</i>

Člen určitý (il, lo a la)

Pro podstatná jména rodu mužského je člen určitý **il**:

il vino	víno
il tempo	čas
il sole	slunce

Pro ženský rod se užívá členu určitého **la**:

la birra	pivo
la casa	dům
la sete	žízeň

U podstatných jmen mužského rodu, která začínají písmeny **gn, pn, ps, s+souhláska, z, y** nebo **x**, je tvar určitého členu **lo**:

lo gnomo	skřítek
lo pneumatico	pneumatika
lo psicologo	psycholog
lo specchio	zrcadlo
lo sbaglio	chyba
lo zio	strýc atd.

U všech podstatných jmen začínajících samohláskou se člen zkracuje na **l'**:

l'aperitivo	aperitiv
l'amico	přítel
l'amica	příteľkyně
l'esame	zkouška

Koncovky přídavných jmen

Stejně jako u podstatných jmen, tak také u přídavných jmen se koncovka přizpůsobuje rodu. Některá přídavná jména končí na **-o/-a**, jiná na **-e**. Koncovky **-o/-a** se řídí podle rodu a čísla podstatného jména nebo podmětu.

Anna è italiana. *Anna je Italka.*

Protože Anna je žena, koncovka přídavného jména bude **-a**.

Paolo è italiano. *Paolo je Ital.*

Paolo je muž, proto je koncovka **-o**.

Přídavná jména končící na **-e** mají v jednotném čísle stejný tvar pro oba rody.

La signora Jones/
Il signor Jones è
inglese.

*Paní Jonesová je
Angličanka./Pan Jones je
Angličan.*

Infobox

Pozdravy

Buon giorno!	Dobrý den!
Buona giornata!	Pěkný den!
Buona mattinata!	Dobré dopoledne!
Ciao!	Ahoj!
Buona sera!	Dobrý večer!
Buona serata!	Dobrý večer!
Molto lieto!	Velmi mě těší!
Piacere!	Těší mě.
Sono lieto di conoscerLa!	Jsem moc rád, že vás poznávám (vykání).

Výrazy **giornata, mattinata** a **serata** se vyjadřuje časový průběh. V italštině není rozdíl mezi pozdravy „Dobré ráno“ a „Dobrý den“. Obojí se překládá pomocí **Buon giorno**.

Cvičení 10:

Doplňte do mezer vhodné výrazy.

Anna _ _ _ _ (1) una ragazz _ _ (2). Lei è _ _ _ _ (3) Firenze da due mesi, ma viene _ _ _ _ (4) Napoli.

Anche Paolo è _ _ _ _ (5) Napoli, ma vive _ _ _ _ (6) Firenze _ _ _ _ (7) due anni.

Andrea invece (naopak) vien _ _ _ _ _ _ _ _ (8) da Perugia. Andrea e Paolo presentano a Anna _ _ _ _ _ _ _ _ (9) professoressa di inglese, _ _ _ _ (10) signora Jones. Lei è inglese _ _ _ _ (11) e viene _ _ _ _ (12) Londra, ma vive da 10 anni _ _ _ _ (13) Firenze e si sente quasi italian _ _ _ _ _ _ _ _ (14)!

I tre ragazzi bevono qualcosa insieme (spolu), ma poi (potom) Anna va _ _ _ _ (15) casa.

Cvičení 11:

Zaškrtněte věty, které jsou gramaticky správně.

1. a) Anna è da Napoli. ☐
b) Anna è di Napoli. ☐
2. a) Susanna è un'amica di Andrea. ☐
b) Susanna ha un'amica di Andrea. ☐
3. a) La signora Jones è inglesa. ☐
b) La signora Jones è inglese. ☐
4. a) Il vino è caldo. ☐
b) Il vino è calda. ☐
5. a) Il caffè è buono. ☐
b) Il caffè è buono. ☐

A Blondýna, nebo bruneta?

Paolo a Andrea stále ještě sedí na párty a povídají si. Vtom přichází Gianni, bratr Andrei.

Paolo: Io ho ancora sete, vogliamo bere un'altra birra?

Andrea: Sì, anch'io ho sete, ma voglio una coca-cola!

Paolo: Andrea, guarda c'è anche Gianni!

Andrea: Ciao Gianni!

Gianni: Ciao ragazzi, come state?

Andrea-Paolo: Bene grazie, e tu?

Gianni: Abbastanza bene, grazie! Chi è la ragazza bionda e alta di prima?

Andrea: Si chiama Anna, è di Napoli ed è in città da poco!

Paolo: È molto simpatica!

Gianni: Ah, è nuova! Per questo non la conosco!

Andrea: Sì, è qui da due mesi, anche lei è una studentessa.

Gianni: Quando andate a casa voi?

Paolo: Tra poco, è già tardi!

Gianni: Vengo anch'io, andiamo nella stessa direzione!

Andrea: Bene!

Slovička

alto/a	vysoký/á
altro/a	jiný/á, další
antipatico/a	nesympatický/á
basso/a	nizký/á, drobný/á
bello/a	hezký/á
bere	pít
biondo/a	blond
birra <i>f</i>	pivo
bruno/a	tmavovlasý/á
brutto/a	ošklivý/á
capelli <i>pl</i>	vlasý
carino/a	pěkný/á

castano/a	kaštanový/á
coca-cola <i>f</i>	coca-cola
da poco	nedlouho
di prima	z dřívějšíka
direzione <i>f</i>	směr
due	dva
giovane	mladý
grasso/a	tlustý/á
grazioso/a	půvabný/á
magro/a	hubený/á
mimica <i>f</i>	mimika
simpatico/a	sympatický/á
snello/a	štíhlý/á
stesso/a	stejný/á
studente <i>m</i>	student
studentessa <i>f</i>	studentka
vecchio	starý
vogliamo (Infinitiv: volere)	my chceme

Infobox

Slovička užitečná při popisu

accento <i>m</i>	přízvuk
dialetto <i>m</i>	dialekt
informazione <i>f</i>	informace
linguaggio del corpo <i>m</i>	řeč těla
pronuncia <i>f</i>	výslovnost

Gramatika

Člen neurčitý

Použití neurčitého členu v italštině:

určitý člen		neurčitý člen
il	se změní na	un
lo	se mění na	uno
la	se změní na	una
l' (<i>m</i>)	se změní na	un
l' (<i>f</i>)	se změní na	un'

Pozor: Za neurčitým členem mužského rodu **un** není nikdy apostrof, a to ani v případech, že za ním následující podstatné jméno začíná na samohlásku.

Příklady:

il libro	un libro
lo spazio	uno spazio
la casa	una casa
l'amico	un amico
l'amica	un'amica

Cvičení 1:

Doplňte správně neurčitý člen.

- _____ lattina
- _____ birra
- _____ camino
- _____ giornale
- _____ spazio
- _____ valigia
- _____ bicicletta
- _____ fiore
- _____ camera
- _____ orologio
- _____ libro
- _____ festa
- _____ tavolo
- _____ bambola
- _____ sedia

Cvičení 2:

Doplňte.

- Ho _____ libro nuov ____ !
- Signorina, ha _____ macchina ross ____ ?
- Anna, hai _____ orologio?
- Gianni ha _____ cane ner ____ .

5. Lisa e Maria hanno ____ ____ ____ amica in America.

6. Noi compriamo (*koupíme*) _____ zaino (*batoh*) per Luigi!

7. Hai _____ sigaretta per me?

8. Avete _____ libro nuov ____ ?

9. Anna è biond ____ .

Infobox

Následuje-li po spojce **e** a slovo, které začíná na samohlásku, přidává se k této spojce v mluveném projevu často **d** pro usnadnění výslovnosti

Paolo e(d) Anna

B Charakteristika

Andrea a Paolo se loučí s Giannim a odcházejí domů. Po cestě se Paolo dozvídá více o bratru Andrei.

Paolo: Allora, buona notte!

Gianni: Buona notte, ragazzi!

Andrea: Buona notte, Gianni!

Paolo: Gianni è davvero simpatico, ma perché vuole vivere da solo?

Andrea: Sì, è vero, è molto divertente, ma ha un carattere abbastanza difficile.

Paolo: Anche tu hai un carattere particolare, ma non ho problemi con te!

Andrea: Lui è molto lunatico e permaloso!

Paolo: Che strano, sembra molto affabile!

Andrea: Sì, è socievole, ma solo quando ha voglia! Inoltre è troppo sincero!

Paolo: Per questo vive da solo, allora!

Andrea: Anche il lavoro che fa è insopportabile per gli altri!

Paolo: Non studia più?

Andrea: Sì, ma è all'ultimo anno e ha già un lavoro!

Paolo: Cosa fa?

Andrea: Fa il giornalista!

Paolo: E perché è insopportabile?

Andrea: Perché lavora molto di notte ed è sempre nervoso prima di ogni servizio!

Paolo: Ah! Siamo a casa!

Andrea: Ah, sì. Siamo a casa, finalmente!

Paolo: Sì, finalmente. Ora sono stanco. Buona notte, a domani!

Andrea: Sì, anch'io ho sonno. Buona notte, a domani!

Slovička

affabile	milý
aspetto fisico <i>m</i>	vzhled
avere sonno	být ospalý
avere voglia di	mít na něco chuť
qualcosa	(náladu)
carattere <i>m</i>	charakter
con te	s tebou
difficile	těžký, složitý
divertente	zábavný, veselý
essere stanco/a	být unavený/á
fa (Infinitiv: fare)	on/ona/ono dělá/ vy děláte (vykání)
facile	snadný
finalmente	konečně
giornalista <i>m/f</i>	novinář/ka
inoltre	kromě toho
insopportabile	nesnesitelný
lavoro <i>m</i>	práce
lunatico/a	náladový/á
nervoso/a	nervózní
ogni	každý/á
particolare	zvláštní
per questo	proto
permaloso/a	nedůtklivý/á
problema <i>m</i>	problém

sembra	on/ona/ono se zdá,
(infinitiv: sembrare)	vy se zdáte (vykání)
servizio <i>m</i>	reportáž
sincero/a	upřímný/á
socievole	společenský, družný
strano/a	výstřední, zvláštní
tranquillo/a	klidný/á
triste	smutný
vivere	žít

Infobox

Slovesa vyjadřující mluvení

accentuare	zdůraznit
bisbigliare	šeptat
chiamare	křičet, volat
dire	říkat
esprimere	vyjádřit
interrogare	přát se
parlare	mluvit
rispondere	odpovídat

Gramatika

Podstatná jména končící na -ista

Mnoho podstatných jmen končí na **-ista**. Většinou jsou to názvy povolání: giornalista *novinář*, camionista *řidič kamionu*, dentista *zubař*, artista *umělec* ad. Tyto výrazy jsou stejné jak pro mužský, tak pro ženský rod.

Sloveso fare *dělat*

io faccio	<i>já dělám</i>
tu fai	<i>ty děláš</i>
lui/lei fa	<i>on/ona/ono dělá</i>
Lei fa	<i>vy děláte (vykání)</i>
noi facciamo	<i>my děláme</i>
voi fate	<i>vy děláte</i>
loro fanno	<i>oni dělají</i>

Výslovnost

Nejčastěji se chybuje ve výslovnosti hlásek **c** a **g**. Existují však pravidla, díky kterým se chybám můžeme vyhnout.

Výslovnost „c + i – e“

Následuje-li po **c** samohláska **i** nebo **e**, vyslovíme ho jako **č**.

Příklady:

cena se vysloví jako „čena“, nikoli jako „kena“

cielo se vysloví „čelo“, nikoli „kelo“

Výslovnost „c + a – o – u – h“

Hláska **c** se vyslovuje jako **k**, jestliže po ní následují písmena **a, o, u, h**.

Příklady:

casa se vyslovuje „kasa“, cosa „kosa“, cuore „kuore“

a chiesa se vysloví jako „kiesa“

Výslovnost „g + i – e“

G se vyslovuje jako **dž**, jsou-li po něm samohlásky **i** a **e**.

Příklady:

gesso *křída* se vyslovuje „džesso“, giro *kola, okruh* „džiro“

Výslovnost „g + a – o – u – h“

Jestliže po **g** následují písmena **a, o, u, h**, vyslovuje se jako **g**.

Příklady:

gara *soutěž* se vyslovuje „gara“, gonna *sukně* „gonna“, guru „guru“ a ghio *plch* se vysloví „giro“

Dejte si pozor na rozdíl mezi „giro“ a „ghiro“. Špatně vyslovená první hláska může snadno způsobit změnu významu.

Výslovnost „gn“ a „gl“

Gn se vyslovuje jako české **ň**, **gl + i** se vysloví jako velmi měkké **l** (až **lj**). Signore se tedy vyslovuje jako „siňore“, maglione *sveťr* jako „maljone“.

Cvičení 3:

Ještě jednou si pozorně přečtete text. Pak zaškrtněte správné odpovědi.

	ano	ne
1. Gianni è antipatico.	☐	☐
2. Gianni vive da solo.	☐	☐
3. Gianni ha un carattere semplice.	☐	☐
4. Gianni lavora già.	☐	☐
5. Gianni fa il dentista.	☐	☐
6. Gianni studia ancora.	☐	☐
7. Prima di ogni servizio Gianni è molto tranquillo.	☐	☐
8. Paolo è stanco.	☐	☐
9. Andrea non ha sonno.	☐	☐
10. Anna è castana.	☐	☐

Cvičení 4:

Odpovězte na otázky.

1. Con chi vive Gianni?

2. Con chi vive Andrea?

3. Come è il carattere di Gianni?

4. Che lavoro fa Gianni?

5. Come è Anna?

6. Paolo vive da solo?

7. Che lavoro fa Lei?

8. Come è il Suo (Váš) carattere?

C Co by bylo, kdyby?

Anna a Andrea se baví o svých snech a přáních.

Andrea: Anna?!

Anna: Sì! Ciao Andrea! Come stai?

Andrea: Ciao, sto bene, grazie. E tu?

Anna: Sono un po' stanca, ma sto bene!

Andrea: Cosa fai? Hai ancora lezione?

Anna: No, vado a casa ora!

Andrea: Ah, bene. Anch'io vado a casa, se vuoi andiamo insieme.

Anna: Volentieri.

Andrea: Ma tu cosa studi?

Anna: Studio storia dell'arte.

Andrea: Ah, bello. E cosa vuoi fare dopo?

Anna: Voglio diventare un'artista!

Andrea: E insegnante di storia dell'arte?

Anna: No, voglio diventare una pittrice!

Andrea: Sicuramente hai bisogno di tanta pazienza!

Anna: E tu, cosa fai?

Andrea: Studio legge. Ma sono alla fine!

Anna: Vuoi fare l'avvocato?

Andrea: No, voglio fare il notaio! Non ho il carattere giusto per fare l'avvocato, non sono abbastanza eloquente.

Anna: Sono già arrivata. Ci vediamo domani?

Andrea: Sì, volentieri. Al bar dell'università, alle dodici?

Anna: Perfetto, a domani.

Andrea: Ciao!

Slovička

abbastanza	dost
avere bisogno di ...	něco potřebovat
avvocato <i>m</i>	právník

casalinga <i>f</i>	hospodyně
commesso/a	prodavač/ka
diventare	stát se
dottore <i>m</i>	lékař
dottoressa <i>f</i>	lékařka
eloquente	výmluvný
impiegato/a	úředník/úřednice
infermiera <i>f</i>	zdravotní sestra
infermiere <i>m</i>	ošetřovatel
insieme	dohromady
insegnante <i>m/f</i>	učitel/ka
legge <i>f</i>	zákon, právo
operaio/a	dělník/dělnice
paziente	trpělivý
pazienza <i>f</i>	trpělivost
politico <i>m</i>	politik
rilassante	uvolňující
scienziato/a	vědec
scrittore <i>m</i>	spisovatel
scrittrice <i>f</i>	spisovatelka
segretaria <i>f</i>	sekretářka
sognare	snít
studio (Infinitiv: studiare)	já studuji
tanto/a	tolik, tak
traduttrice <i>f</i>	překladatelka
traduttore <i>m</i>	překladatel
Ci vediamo?	Uvidíme se?
Cosa studi?	Co studuješ?
Sono arrivato/a.	Přišel/přišla jsem.

Gramatika

Podstatná jména končící na -tore

Podstatná jména, která končí na **-tore**, jsou mužského rodu, v ženském rodě je koncovka **-trice**.

mužský rod

attore	<i>herec</i>	attrice	<i>herečka</i>
scrittore	<i>spisovatel</i>	scrittrice	<i>spisovatelka</i>
pittore	<i>malíř</i>	pittrice	<i>malířka</i>

ženský rod

Ale: ženský rod od *dottore* je *dottoressa*!

Cvičení 5:

Doplňte.

1. Anna è ____ studente ____.
2. Paolo è ____ student ____.
3. Andrea vuole diventare notai ____.
4. Anna vuole diventare ____ artist ____.
5. Gianni è ____ giornalista ____.
6. Anna non è un ____ giornalista ____.
7. Paolo non vuole diventare ____ pittor ____.
8. Mario è ____ dottor ____.
9. Stefania è un ____ dottore ____.
10. Giorgio è u ____ infermier ____.
11. Angela è un ____ scrittric ____.
12. Angelo è un ____ scrittore ____.
13. Marco è u ____ traduttore ____.
14. Maria è un ____ commess ____.
15. Monet non è un ____ pittric ____, ma ____ pittor ____.

Anna: Verdi!

Barista: No, allora no!

Anna: Grazie lo stesso. Una coca-cola, per favore!

Barista: Certo.

Andrea: Anna, scusa tanto il ritardo!

Anna: Non importa, ma i tuoi capelli sono lisci!?

Andrea: Sì, con la pioggia diventano così!

Anna: Ah, vuoi bere qualcosa?

Andrea: Sì, ma offro io!

Anna: Grazie!

Slovička

corto/a	krátký/á
descrivere	popsat
grande	velký
liscio/a	hladký/á
lungo/a	dlouhý/á
moro/a	tmavovlasý/á
occhio	oko
offro (Infinitiv: offrire)	nabízím, dávám, zde: zvu
pioggia <i>f</i>	děšť
riccio/a	kudrnatý/á
ritardo <i>m</i>	zpoždění
Di che colore è?	Jakou má barvu?
L'ha visto?	Viděl jste ho?
Non importa!	To nevadí.

D Neviděl jste mého přítele?

Anna a Andrea si domluvili schůzku. Andrea se opozdil. Anna na něj čeká a ptá se číšníka, jestli ho náhodou neviděl.

Anna: Scusi, ho un appuntamento con un ragazzo alto, magro e con i capelli ricci e corti. L'ha visto?

Barista: Mi dispiace, ma non l'ho visto. Un momento, gli occhi ... di che colore sono?

Gramatika

Barvy

antracite	<i>antracitová</i>
arancione	<i>oranžová</i>
azzurro/a	<i>světle modrá</i>
bianco/a	<i>bílá</i>
beige	<i>béžová</i>
blu	<i>modrá</i>
celeste	<i>blankytná modř</i>

colorato/a	barevný/á
giallo/a	žlutá
grigio/a	šedá
marrone	hnědá
nero/a	černá
rosa	růžová
rosso/a	červená
verde	zelená
viola	fialová

Přídavná jména označující barvy, která končí na **-o/-a**, se skloňují pravidelně. Koncovka se řídí podle rodu příslušného podstatného jména, tj. **-o** pro mužský rod, **-a** pro ženský rod. Přídavná jména končící na **-e** zůstávají v jednotném čísle neměnná.

La casa è bianca. *Dům je bílý.*

Il balcone è grigio. *Balkon je šedý.*

Il cane è marrone. *Pes je hnědý.*

Pozor: **blu**, **beige**, **rosa** a **viola** se nemění nikdy!

Tvoření množného čísla určitého členu

jednotné číslo množné číslo

il	i
lo	gli
l'	gli m
la	le
l'	le f

Tvoření množného čísla podstatných jmen

V množném čísle se přirozeně nemění jen člen, ale také koncovka podstatného jména.

Příklady:

il libro	i libri
lo zaino	gli zaini
l'albero	gli alberi
la casa	le case
l'italiana	le italiane
il turista	i turisti

la turista	le turiste
il fiore	i fiori
l'esame	gli esami
la stazione	le stazioni

Podstatná jména ženského rodu, která v jednotném čísle končí na **-a**, mají v množném čísle koncovku **-e**. Podstatná jména mužského rodu končící v jednotném čísle na **-o** nebo **-a** mají v množném čísle koncovku **-i**. Podstatná jména, která v jednotném čísle končí na **-e**, mají v množném čísle vždy koncovku **-i** bez ohledu na rod.

Zvláštnosti tvoření množného čísla

il dialogo	rozhovor	i dialoghi
il cuoco	kuchař	i cuochi
l'albergo	hotel	gli alberghi
il fungo	houba	i funghi

Ale:

l'amico	přítel	gli amici
il nemico	nepřítel	i nemici
l'amica	přítelkyně	le amiche
il cinema	kino	i cinema
il problema	problém	i problemi

Jednoslabičná slova zůstávají v množném čísle neměnná.

il re	král	i re
-------	------	------

Slova, která končí na samohlásku s přízvukem, se v množném čísle rovněž nemění.

il caffè	kafe	i caffè
la città	město	le città

Cvičení 6:

Vyplňte mezery.

- _____ città è grand ____.
- _____ cane è ner ____.
- _____ macchina è ross ____.